

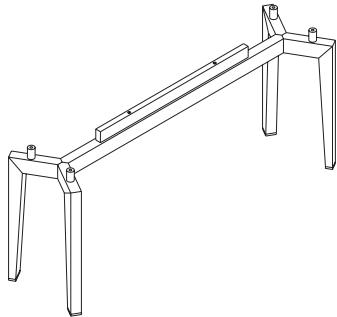
GIORGETTI

HOME

Massimo Scolari 2004

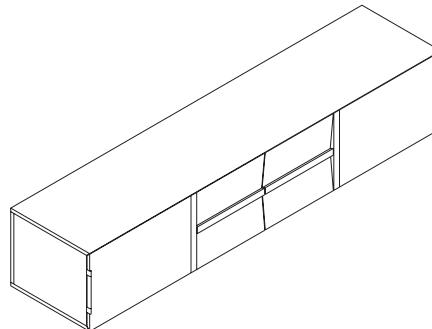
**Istruzioni per il montaggio
Assembling instructions
Montageanweisungen
Instructions pour l'assemblage**

ELEMENTI DELLA COLLEZIONE “HOME”
ELEMENTS OF THE “HOME” COLLECTION
ELEMENTE DER KOLLEKTION “HOME”
ELEMENTS DE LA COLLECTION “HOME”



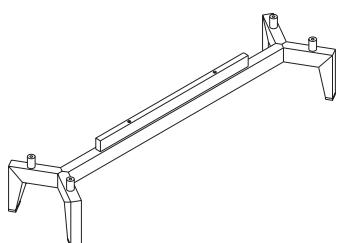
Cod. 52290

- Basamento alto in faggio
- High base in beechwood
- Hohe Basis aus Buchenholz
- Base haute en hêtre



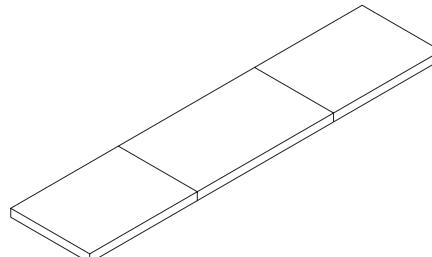
Cod. 52292-52293-52294

- Contenitore in faggio 2 ante e 2 cassetti
- Section in beechwood 2 doors and 2 drawers
- Schrankeneinsatz aus Buchenholz 2 Türen und 2 Schubladen
- Rangement en hêtre 2 portes et 2 tiroirs



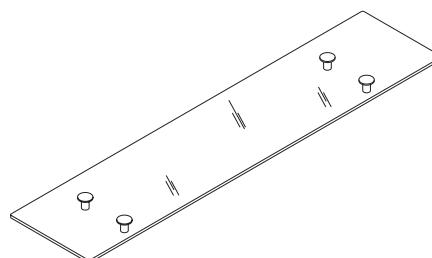
Cod. 52291

- Basamento basso in faggio
- Low base in beechwood
- Niedrige Basis aus Buchenholz
- Base basse en hêtre



Cod. 52297

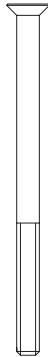
- Piano in faggio
- Top in beechwood
- Platte aus Buchenholz
- Plateau en hêtre



Cod. 52298-52299

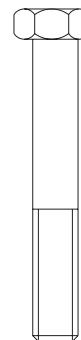
- Piano cristallo
- Glass top
- Glasplatte
- Plateau en verre

FERRAMENTA IN DOTAZIONE PER IL MONTAGGIO DEI MOBILI “HOME”
 HARDWARE INCLUDED FOR ASSEMBLY OF “HOME” FURNITURE
 BEIGEFÜgte BESCHLÄGE FÜR DIE MONTAGE DER MÖBEL „HOME“
 QUINCAILLERIE EN DOTATION POUR L’ASSEMBLAGE DES MEUBLES „HOME“

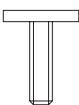


- A** –Vite testa svasata 6MAX90
 –Countersunk head screw 6MAX90
 –Schraube mit kegelförmig ausgesenktem Kopf 6MAX90
 –Vis à tête évasée 6MAX90

Per cod./for ref. nr. /für Art. Nr./ pour art.
 52292/52293/52294/52297



- B** –Vite testa esagonale 12MAX80
 –Hexagonal head screw 12MAX80
 –Schraube mit sechseckigem Kopf 12MAX80
 –Vis avec tête hexagonale 12MAX80



- C** –Vite testa piana inox 6MAX22
 –Flathead screw stainless steel 6MAX22
 –Flachkopfschraube aus rostfreiem Edelstahl 6MAX22
 –Vis à tête plate acier inox

Per cod./for ref. nr. /für Art. Nr./ pour art.
 52292/52293/52294

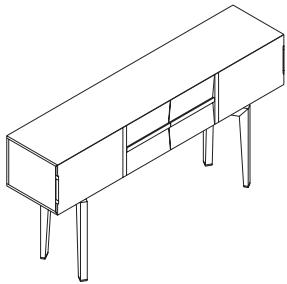


- Rondella
 –Washer
 –Unterlegscheibe
 –Rondelle

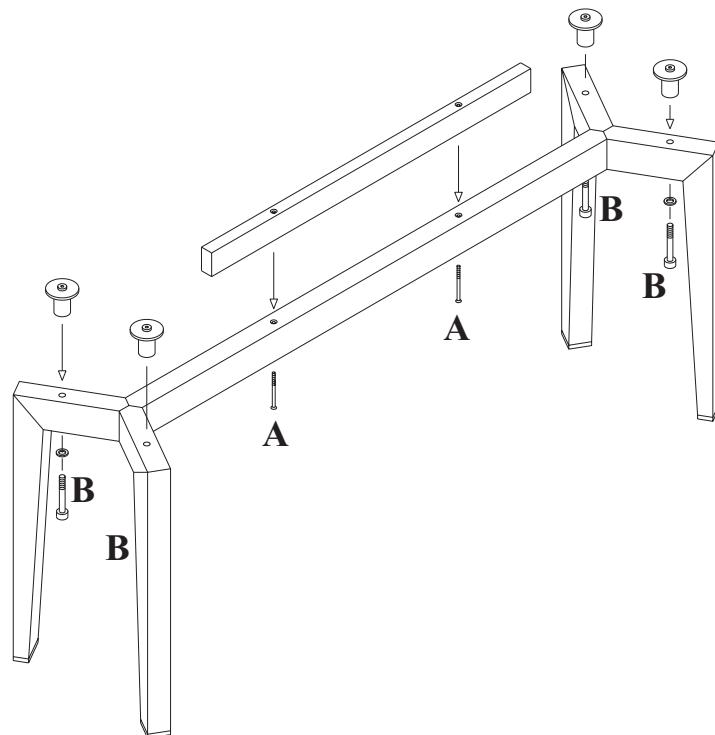


- D** –Barra filettata 6MAX25
 –Threaded bar 6MAX25
 –Gewindeschraube 6MAX25
 –Vis filetée 6MAX25

Per cod./for ref. nr. /für Art. Nr./ pour art.
 52297

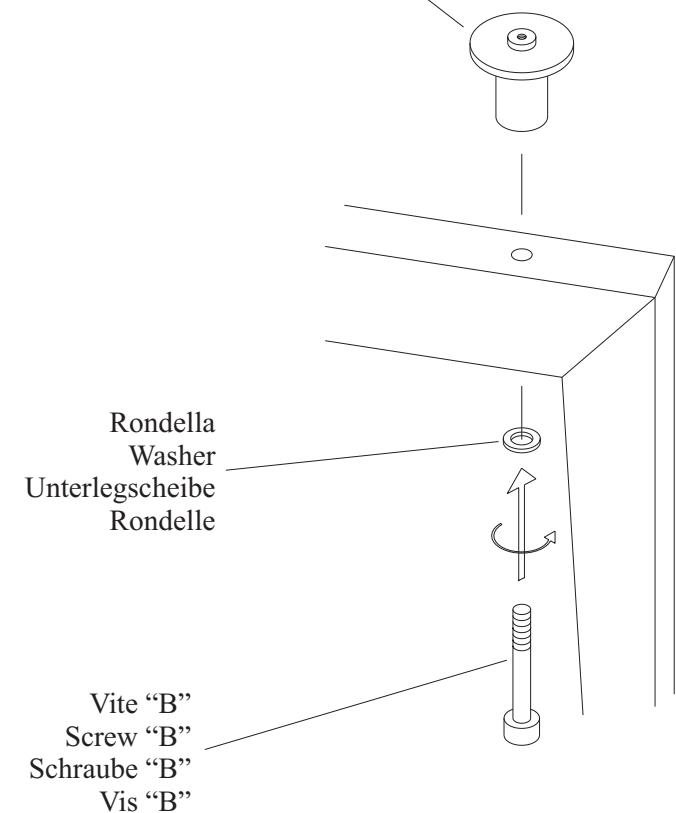


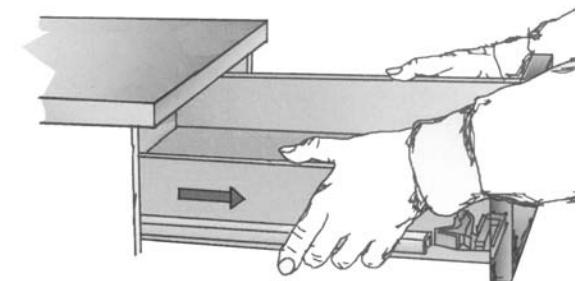
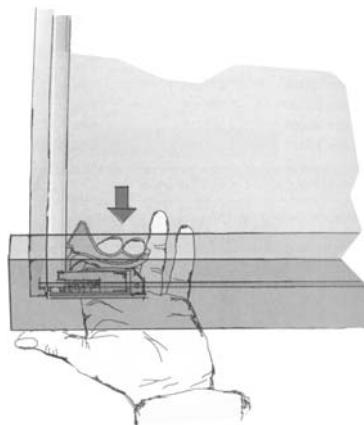
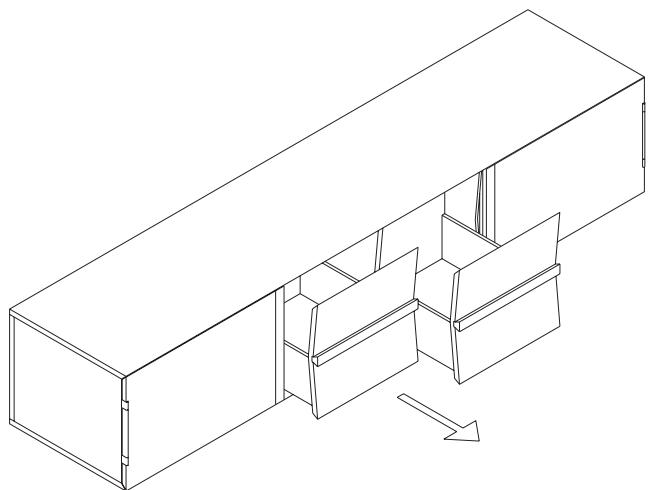
MONTAGGIO CONTENITORE DUE ANTE E DUE CASSETTI
ASSEMBLY OF SECTION WITH TWO DOORS AND TWO DRAWERS
MONTAGE DES SCHRANKEINSATZES MIT ZWEI TÜREN UND ZWEI SCHUBLÄDEN
ASSEMBLAGE DU RANGEMENT AVEC DEUX PORTES ET DEUX TIROIRS
Cod./ref. Nr./Art. Nr./Art. 52292-52293-52294



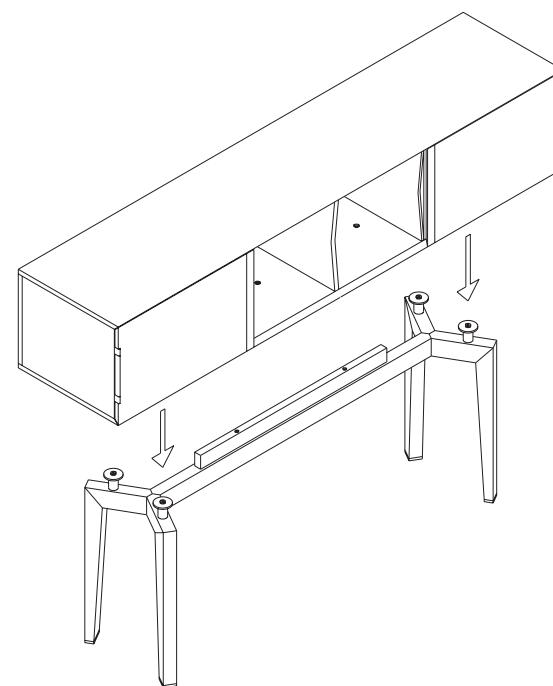
- 1** – Avvitare il distanziale in metallo e il traverso in legno al basamento
– Screw the metal spacer and the wooden crossbar to the base
– Den Abstandshalter aus Metall und die Holzleiste auf der Basis befestigen
– Visser la pièce d'entretoisement en métal et la barre en bois à la base

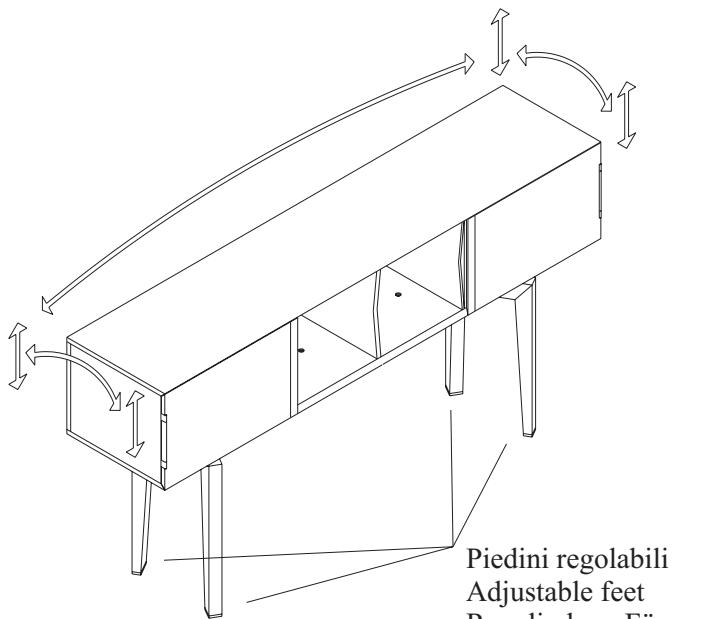
Distanziale in metallo
Metal spacer
Abstandshalter aus Metall
Pièce d'entretoisement en métal





- 2** – Sfilare i cassetti sganciando le maniglie sulle guide scorrevoli e appoggiare il mobile sul basamento
– Unhook the handles on the receding glides, remove the drawers and place the section onto the base
– Die Handgriffe auf den eingelassenen Zügen losmachen, die Schubladen herausnehmen und den Einsatz auf die Basis legen
– Décrocher les poignées des coulisses, enlever les tiroirs et placer le meuble sur la base





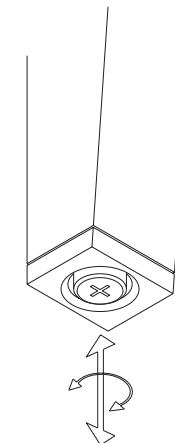
Piedini regolabili
Adjustable feet
Regulierbare Füsse
Pieds réglables

– ATTENZIONE! Per un corretto funzionamento delle cerniere e dei cassetti regolare i piedini per livellare il mobile

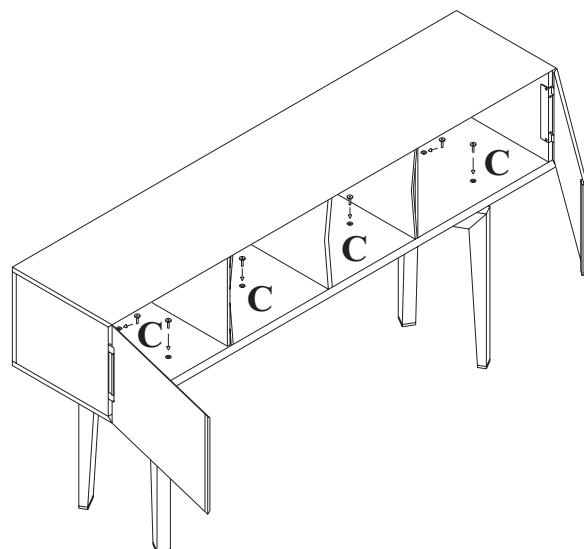
– ATTENTION! For a correct functioning of the hinges and the drawers level the furniture by adjusting the feet

– ACHTUNG! Für eine korrekte Leistung der Scharniere und der Schubladen mit den verstellbaren Füßen die Bodenunebenheiten ausgleichen

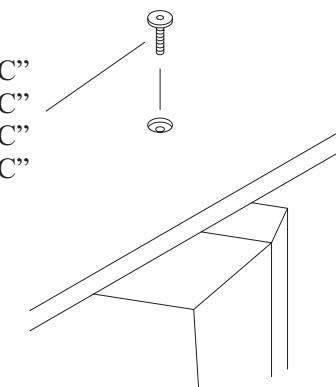
– ATTENTION! Pour un correct fonctionnement des charnières et des tiroirs régler les pieds pour niveler le meuble

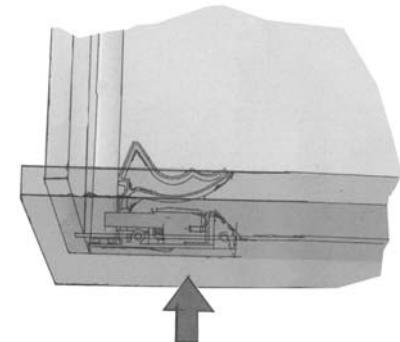
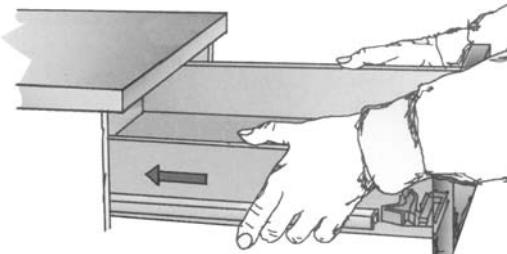
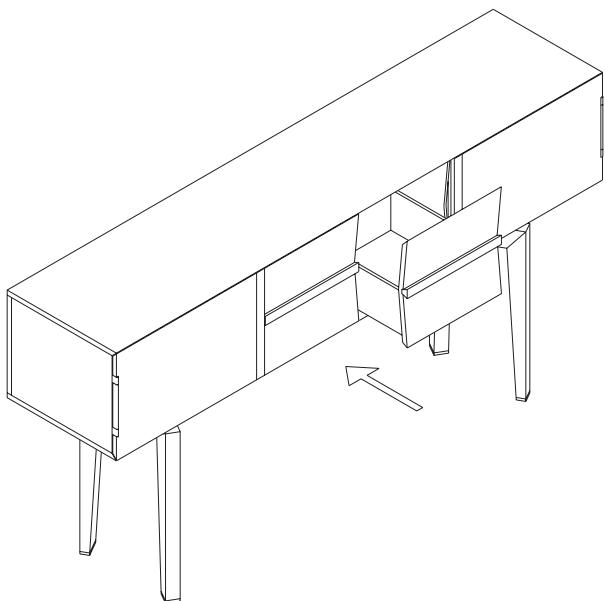


- 3** – Fissare il contenitore al basamento con le apposite viti
 – Tighten the section to the base with the screws included
 – Den Einsatz mit den beigefügten Schrauben an der Basis befestigen
 – Fixer le rangement à la base avec les vis incluses

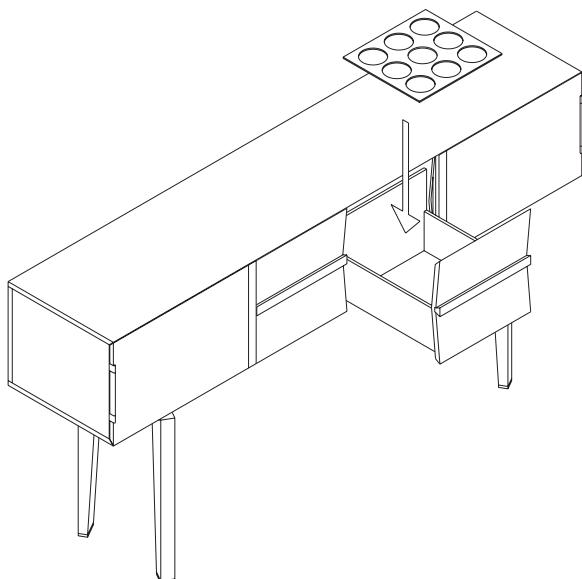


Vite "C"
Screw "C"
Schraube "C"
Vis "C"



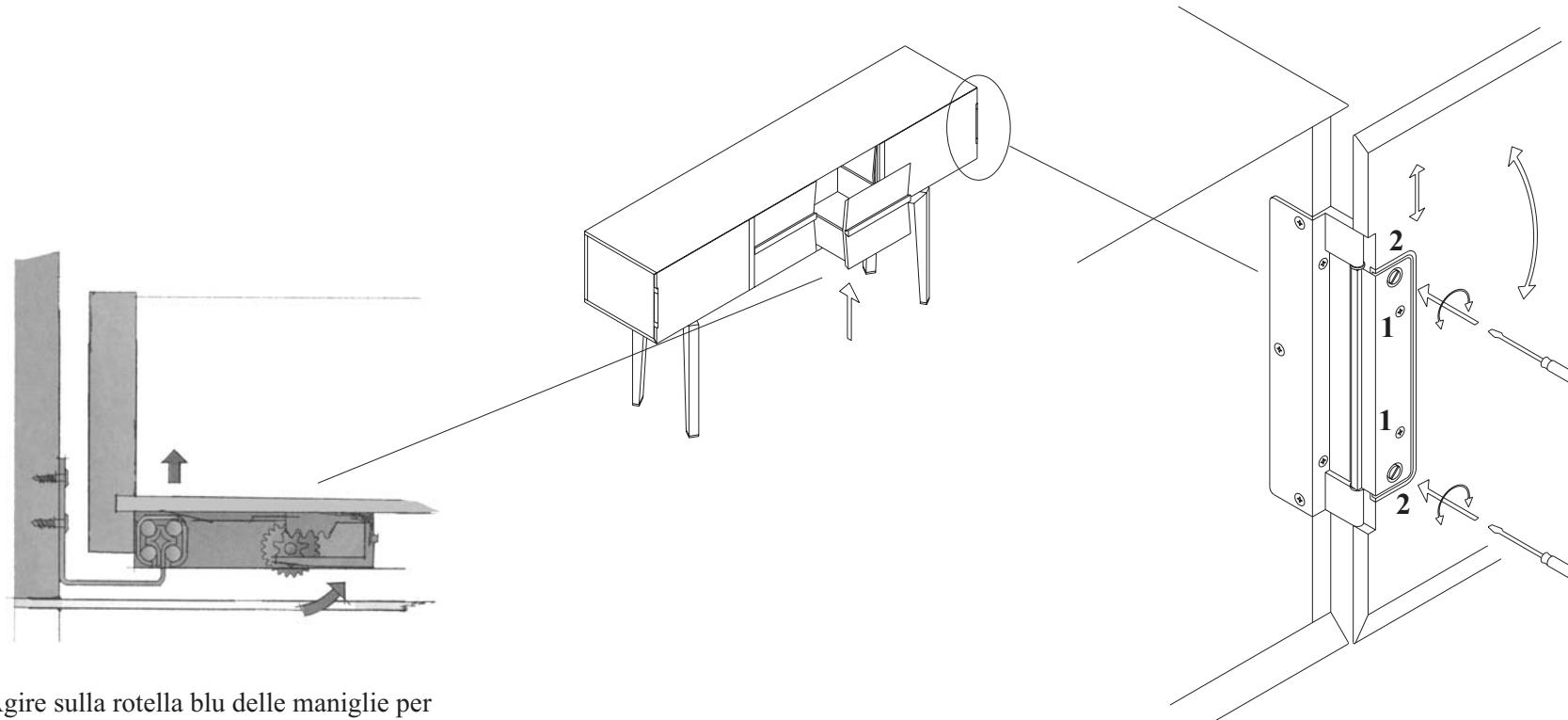


- 4** – Inserire i cassetti nel mobile appoggiandoli sulle guide scorrevoli e facendoli scorrere fino a bloccare le maniglie
– Insert the drawers in the section by placing them on the receding glides and push them as long as the handles are blocked
– Die Schubladen auf die eingelassenen Züge legen und sie in den Einsatz setzen. Die Schubladen bis zur Blockierung der Handgriffe schieben
– Placer les tiroirs sur les coulisses et les insérer dans le meuble. Pousser les tiroirs jusqu'au blocage des poignées

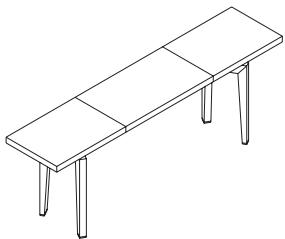


- Se previsto inserire nei cassetti il portabottiglie in alluminio (accessorio - cod. 52295)
– Insert the aluminium bottle rack in the drawer if included as an accessory (accessory ref. nr. 52295)
– Wenn es vorgesehen ist, das Flaschengestell aus Aluminium einsetzen (Zubehör Art. Nr. 52295)
– Si prévu, insérer dans les tiroirs le porte-bouteilles en aluminium (accessoire art. Nr. 52295)

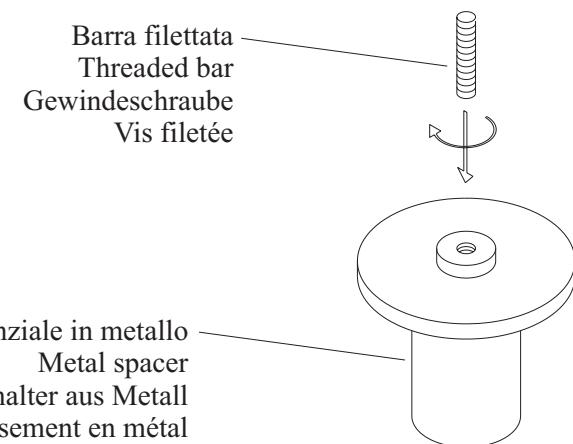
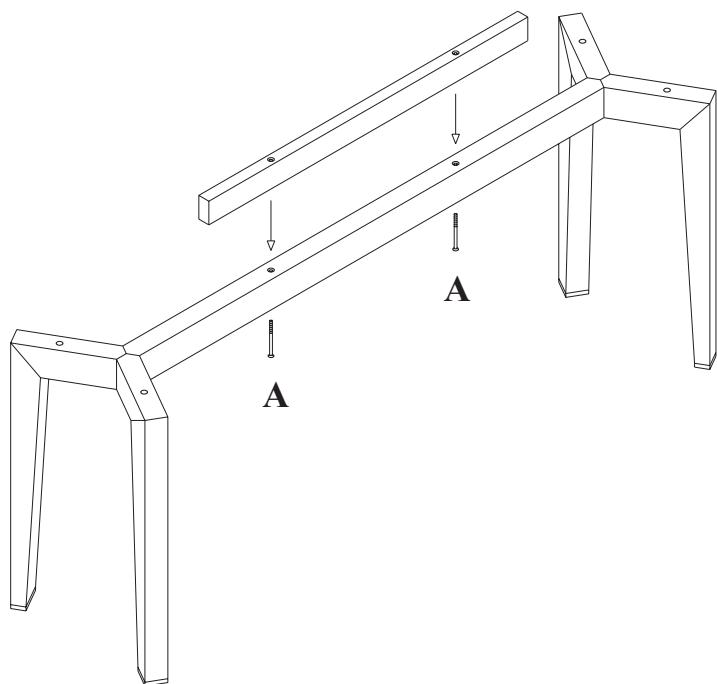
- **ATTENZIONE!** Le ante battenti e i cassetti non necessitano di regolazione in quanto sono già stati messi a punto per funzionare perfettamente con il mobile livellato e in piano. Per una eventuale regolazione nel tempo seguire le seguenti istruzioni
- **ATTENTION!** The doors and the drawers do not need to be adjusted as they have already been conceived to work perfectly when the furniture is levelled. For a possible future adjustment read the following instructions
- **ACHTUNG!** Die Türe und die Schubladen brauchen keine Verstellung. Sie sind schon für eine korrekte Leistung beim Möbel in einer perfekten waagrechten Position fertiggestellt worden. Für eine eventuelle künftige Verstellung sind die folgenden Anweisungen zu beachten.
- **ATTENTION!** Les portes et les tiroirs n'ont pas besoin d'être réglés. Ils sont déjà prêts pour fonctionner correctement avec le meuble en position parfaitement horizontale. Pour un événtuel réglage futur suivre les instructions



- Agire sulla rotella blu delle maniglie per regolare in altezza il cassetto
- Turn the blue wheel of the handles in order to adjust the drawer height
- Die blaue Rolle der Handgriffe drehen, um die Höhe der Schublade zu verstellen
- Tourner la roulette bleu des poignées pour régler l'hauteur du tiroir
- Per regolare le ante battenti togliere le viti di fissaggio (1), allentare le viti (2) e muovere l'anta. A regolazione avvenuta bloccare l'anta avvitando le viti di fissaggio (1).
- In order to adjust the doors remove the screws (1), loosen the screws (2) and move the door. After adjustment tighten the screws (1).
- Um die Türe zu verstellen, die Schrauben wegnehmen (1), die Schrauben losmachen (2) und die Tür bewegen. Nach der Verstellung die Tür mit den Schrauben befestigen (1).
- Pour régler les portes enlever les vis (1), devisser les vis (2) et bouger la porte. Après réglage bloquer la porte avec les vis (1).

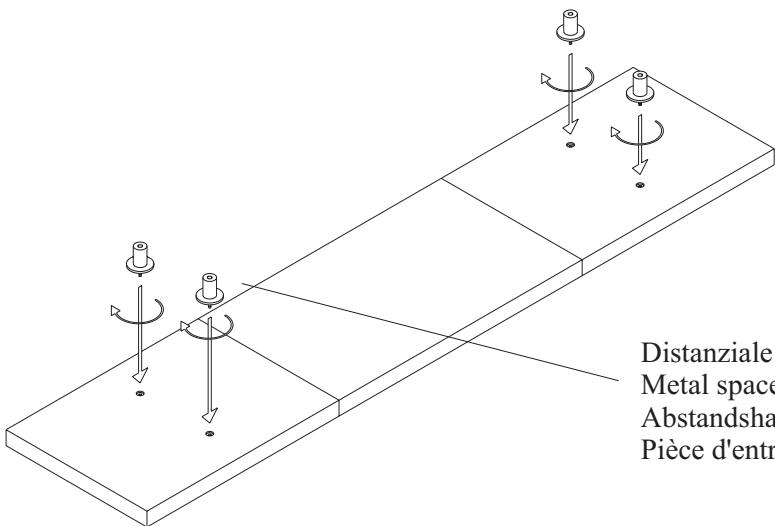


MONTAGGIO PIANO IN FAGGIO
ASSEMBLY OF THE TOP IN BEECHWOOD
MONTAGE DER PLATTE AUS BUCHENHOLZ
ASSEMBLAGE DU PLATEAU EN HÊTRE
Cod. /Ref. Nr./Art. Nr./ Art. 52297

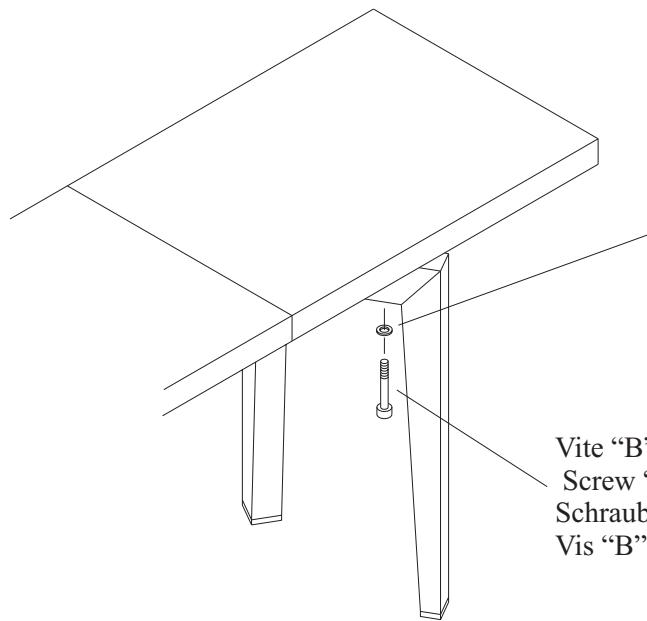


- 1** – Avvitare il traverso in legno al basamento
– Screw the wooden crossbar to the base
– Die Holzleiste auf der Basis schrauben
– Visser la barre en bois à la base

- 2** – Avvitare la barra filettata al distanziale in metallo
– Screw the threaded bar to the metal spacer
– Die Gewindeschraube am Abstandshalter aus Metall schrauben
– Visser la vis filetée à la pièce d'entretoisement en métal



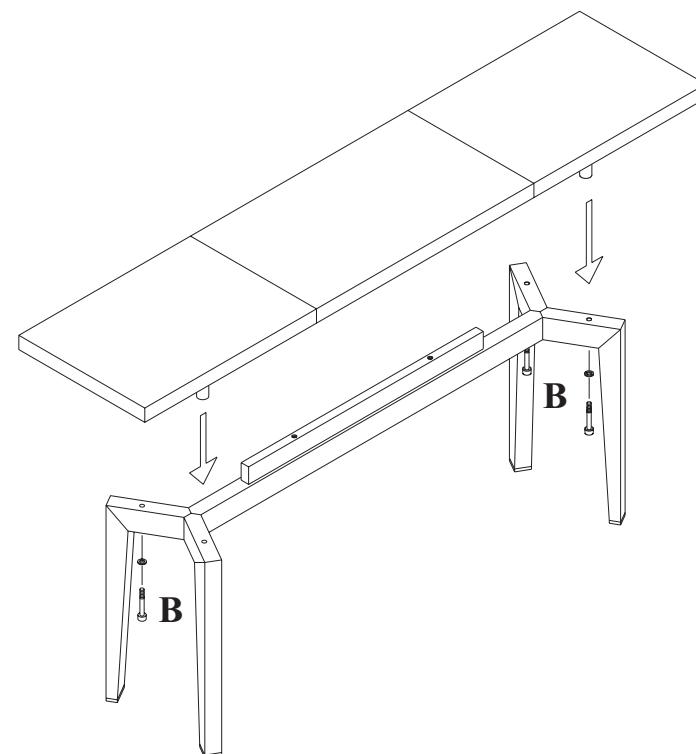
Distanziale in metallo
Metal spacer
Abstandshalter aus Metall
Pièce d'entretoisement en métal



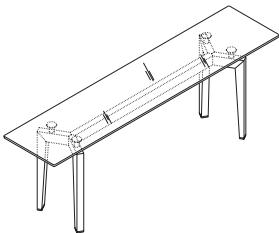
Rondella
Washer
Unterlegscheibe
Rondelle

Vite "B"
Screw "B"
Schraube "B"
Vis "B"

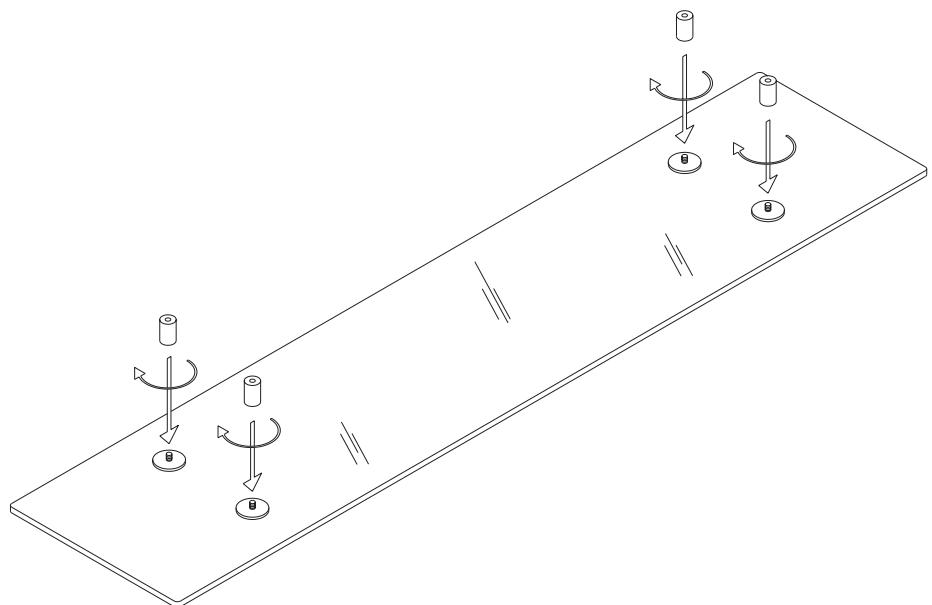
- 3** – Avvitare i distanziali in metallo al piano in faggio
 – Screw the metal spacers to the top in beechwood
 – Die Metallabstandshalter an der Platte aus Buchenholz schrauben
 – Visser les pièces d'entretoisement en métal au plateau en hêtre



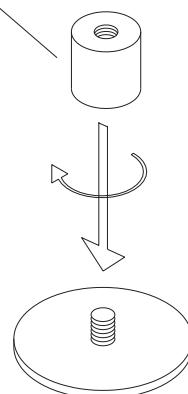
- 4** – Appoggiare il piano sul telaio in legno fissandolo con le apposite viti
 – Tighten the top on the wooden frame with the screws
 – Die Platte auf dem Holzgestell mit den Schrauben befestigen
 – Fixer le plateau sur la base en bois avec les vis



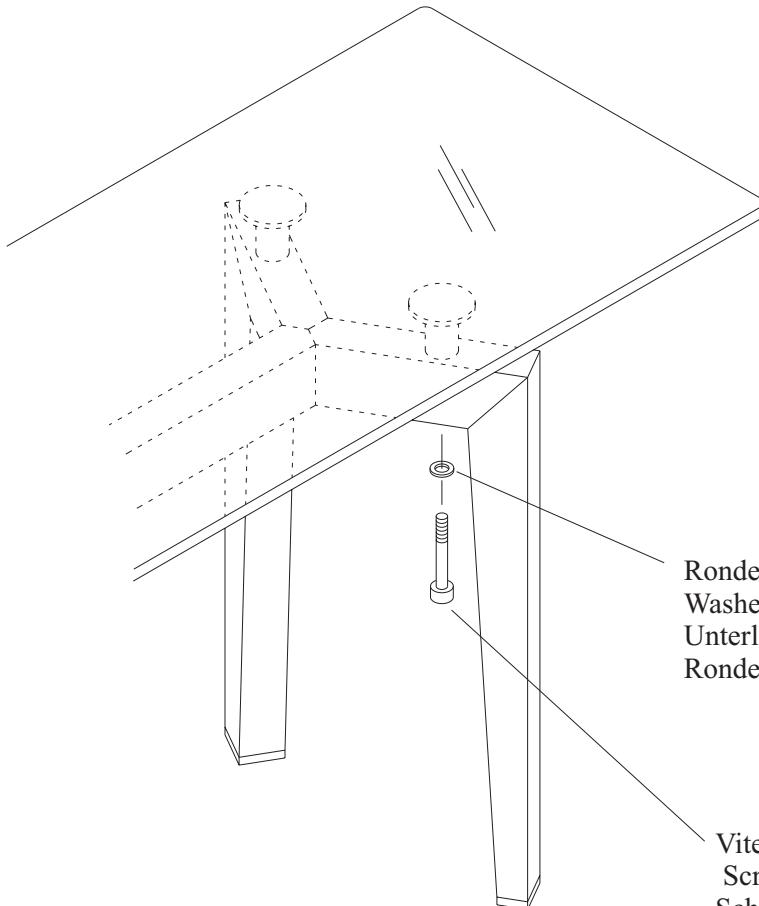
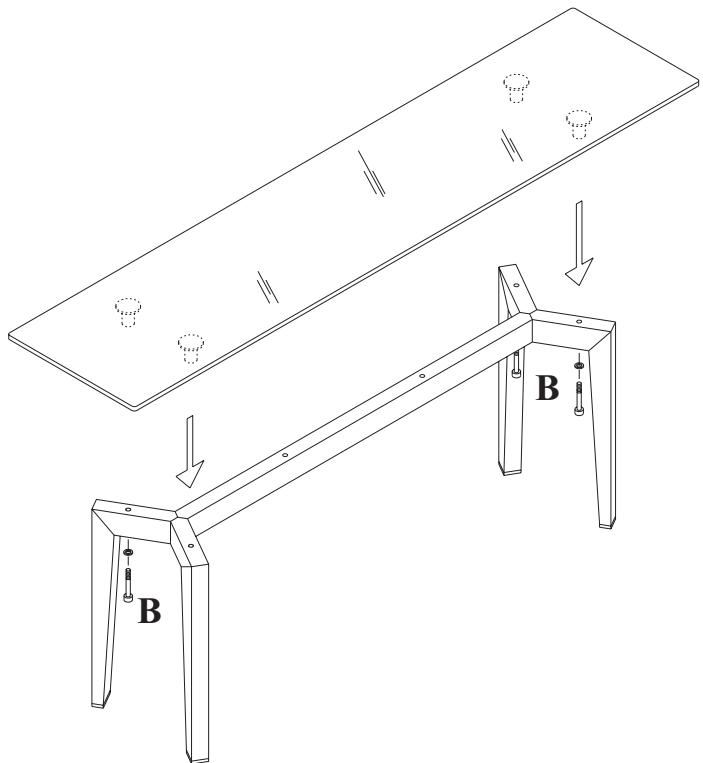
MONTAGGIO PIANO IN CRISTALLO
ASSEMBLY OF THE GLASS TOP
MONTAGE DER GLASPLATTE
ASSEMBLAGE DU PLATEAU EN VERRE
Cod. /Ref. Nr./ Art. Nr./ Art. 52298-52299



Distanziale in metallo
Metal spacer
Abstandshalter aus Metall
Pièce d'entretoisement en métal



- 1** – Avvitare il distanziale in metallo al piano in cristallo
– Screw the metal spacer on the glass top
– Den Abstandshalter aus Metall an der Glasplatte anschrauben
– Visser la pièce d'entretoisement en métal au plateau en verre



- 2** – Appoggiare il piano sul telaio in legno fissandolo con le apposite viti
 – Tighten the top on the wooden frame with the screws
 – Die Platte auf dem Holzgestell mit den Schrauben befestigen
 – Fixer le plateau sur la base en bois avec les vis